

Република Србија
МИНИСТАРСТВО ПРОСВЕТЕ,
НАУКЕ И ТЕХНОЛОШКОГ РАЗВОЈА

Број: 650-02-00339/2019-07

Датум: 09.10.2019. године

Београд

ва

На основу члана 23. став 2. Закона о државној управи („Службени гласник РС“, број 79/05, 101/07, 95/10 и 99/14) и члана 28. став 3. Закона о уџбеницима („Службени гласник РС“, бр. 27/18), поступајући по захтеву Издавачког предузећа "Математископ" из Београда, министар просвете, науке и технолошког развоја доноси

РЕШЕЊЕ

ОДОБРАВА се Издавачком предузећу "Математископ" из Београда, издавање и употреба превода на босански језик уџбеника *Математика, уџбеник за шести разред основне школе*, аутора Владимира Стојановића и *Математика, збирка задатака за шести разред основне школе*, аутора Наташе Алимпић, Гордане Поповић, Николе Вигњевића и Владимира Стојановића, за наставни предмет Математика у шестом разреду основног образовања и васпитања, на босанском језику и латиничном писму.

Образложење

Чланом 23. став 2. Закона о државној управи, прописано је да министар представља министарство, доноси прописе и решења у управним и другим појединачним стварима и одлучује о другим питањима из делокруга министарства.

Чланом 63. став 1. Закона о основама система образовања и васпитања („Службени гласник РС“, број 88/17, 27/18 (I) – др. закон и 27/18 (II) – др. закон) прописано је да се у остваривању образовно-васпитног рада користе уџбеници и наставна средства, у складу са посебним законом.

Чланом 22. став 11. Закона о уџбеницима прописано је да издавач који подноси захтев за одобравање превода одобреног уџбеника са српског језика на језик националне мањине, доставља одобрени уџбеник на српском језику, превод тог уџбеника на језик и писмо националне мањине и претходну сагласност националног савета националне мањине. Ставом 13. истог члана прописано је да се поступак одобравања превода уџбеника на језик и писмо националне мањине спроводи сходно одредбама Закона које се односе на ново издање уџбеника.

Издавачко предузеће "Математископ" из Београда, поднело је Министарству просвете, науке и технолошког развоја захтев број: 650-02-00339/2019-07 од 19.08.2019. године, захтев за одобрење превода на босански језик уџбеника *Математика, уџбеник за шести разред основне школе*, аутора Владимира Стојановића и *Математика, збирка задатака за шести разред основне школе*, аутора Наташе Алимпић, Гордане Поповић,

Николе Вигњевића и Владимира Стојановића, за наставни предмет Математика у шестом разреду основног образовања и васпитања.

Уџбеници *Математика, уџбеник за шести разред основне школе*, аутора Владимира Стојановића и *Математика, збирка задатака за шести разред основне школе*, аутора Наташе Алимпић, Гордане Поповић, Николе Вигњевића и Владимира Стојановића, издавач Издавачко предузеће "Математископ" из Београда, одобрен је Решењем министра просвете, науке и технолошког развоја број: 650-02-00039/2019-07 од 21.05.2019. године.

Уз захтев за одобрење превода на босански језик, издавач је доставио документацију прописану чланом 22. Закона о уџбеницима.

Национални савет босанске националне мањине дао је сагласност на веродостојност превода и употребу наведеног уџбеника, у складу са Законом о уџбеницима.

У складу са чланом 22. ст. 9. и 11. Закона о уџбеницима, Министарство је доставило захтев издавача, са пратећом документацијом, Заводу за унапређивање образовања и васпитања ради давања стручног мишљења.

На основу члана 23. Закона, став 7. Завод за унапређивање образовања и васпитања је актом број: 1534/2019 од 26.09.2019. године, примљеног 30.09.2019. године доставио, стручно мишљење о рукопису превода на босански језик уџбеника *Математика, уџбеник за шести разред основне школе*, аутора Владимира Стојановића и *Математика, збирка задатака за шести разред основне школе*, аутора Наташе Алимпић, Гордане Поповић, Николе Вигњевића и Владимира Стојановића, и предложио да се наведени уџбеник одобри.

Имајући у виду наведено, донето је решење као у диспозитиву.

Упутство о правном средству: Ово решење је коначно и против истог може се покренути управни спор. Тужба се подноси Управном суду у року од 30 дана од дана пријема овог решења.

**МИНИСТАР**
Младен Шарчевић

Решење доставити:

- Издавачком предузећу "Математископ", Деспота Оливера 6, 11000 Београд;
- Архиви.